



# UN LINQ

## 联合国在行动

---

发行日期：2013年4月

节目编号：1385

长度：

语言：阿拉伯语 英语 中文 法语 西班牙语 俄语

### 印度：无厕所，无新娘

在印度12亿人口中，将近一半人没有室内厕所，这一情况在农村地区尤为突出。印度10%的死亡案例都源于卫生条件的缺乏。在世界银行的支持下，印度政府发起了一项名为“无厕所，无新娘”的卫生运动，教育村民改变随地如厕的陋习。

### 音频

#### 婚礼音乐

#### 解说：

在印度的哈里亚纳邦，23岁的曼尼什·库玛尔即将迎娶20岁的巴比塔·拉尼。

巴比塔说，这是一个有特殊前提的豪华婚礼。

#### 巴比塔：（印地语）

当我的父母答应这门婚事之前，他们先打听了新郎家是否有厕所。

#### 解说：

为了定下亲事，曼尼什的父母不得不在新房内建造厕所。这关乎尊严和颜面，但已经不是地位的象征。

在印度12亿人口中，将近一半的人没有厕所。事实上，印度拥有手机的人比拥有厕所的人还要多。

印度10%的死亡都源于缺少适当的环境卫生。

解说：

因此，印度政府启动了“无厕所，无新娘”的运动。

在世界银行的支持下，这项卫生运动将会带来不寻常的后果，比如让村民羞愧。

普利文·库尔玛 (Praveen Kumar)： (印地语)

早上好，请问这是什么？

解说：

当然没有任何回应。普利文·库尔玛是一位接受过正规卫生训练的官员，他开始进入正题。

库尔玛： (印地语)

这是一个人，还是猫或者是狗？现在我要告诉妇女，如今手机都有摄像头，有人会躲在树丛里偷拍。

解说：

向年轻一代传递这些信息十分重要。现在，学校教程里有了卫生课。

瑞巴·卡什亚卜 (Rebha Kashyab)： (印地语)

倘若有人在户外便溺，或者倾倒排泄物，就会被罚款1000卢比。

解说：

这大约20美元，是建造一间铺设瓷砖厕所价格的四倍。

要让全印度人民都做到这一点，还需要很长时间。根据2011年的人口普查，大约53%的家庭仍然没有厕所。

本节目由梅林·谢赫(Mehreen Sheikh) 为联合国制作。

助理制片人：格雷斯·巴雷特 (Grace Barrett)

翻译解说：郑雷波